



E350d y E352dn

Menús y mensajes



Junio de 2006

www.lexmark.com

Lexmark and Lexmark with diamond design are trademarks of Lexmark International, Inc., registered in the United States and/or other countries.

© 2006 Lexmark International, Inc.

All rights reserved.

740 West New Circle Road
Lexington, Kentucky 40550

Edition: June 2006

The following paragraph does not apply to any country where such provisions are inconsistent with local law: LEXMARK INTERNATIONAL, INC., PROVIDES THIS PUBLICATION "AS IS" WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EITHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. Some states do not allow disclaimer of express or implied warranties in certain transactions; therefore, this statement may not apply to you.

This publication could include technical inaccuracies or typographical errors. Changes are periodically made to the information herein; these changes will be incorporated in later editions. Improvements or changes in the products or the programs described may be made at any time.

Comments about this publication may be addressed to Lexmark International, Inc., Department F95/032-2, 740 West New Circle Road, Lexington, Kentucky 40550, U.S.A. In the United Kingdom and Eire, send to Lexmark International Ltd., Marketing and Services Department, Westhorpe House, Westhorpe, Marlow Bucks SL7 3RQ. Lexmark may use or distribute any of the information you supply in any way it believes appropriate without incurring any obligation to you. To obtain additional copies of publications related to this product, visit the Lexmark Web site at www.lexmark.com.

References in this publication to products, programs, or services do not imply that the manufacturer intends to make these available in all countries in which it operates. Any reference to a product, program, or service is not intended to state or imply that only that product, program, or service may be used. Any functionally equivalent product, program, or service that does not infringe any existing intellectual property right may be used instead. Evaluation and verification of operation in conjunction with other products, programs, or services, except those expressly designated by the manufacturer, are the user's responsibility.

© 2006 Lexmark International, Inc.

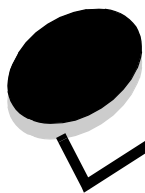
All rights reserved.

UNITED STATES GOVERNMENT RIGHTS

This software and any accompanying documentation provided under this agreement are commercial computer software and documentation developed exclusively at private expense.

Contenido

Capítulo 1: Uso de los menús de la impresora	4
Descripción del panel de control	5
Grupos de menús	7
Menú Papel	7
Menú Acabado	12
Menú Utilidades	15
Menú Trabajo	16
Menú Calidad	16
Menú Configuración	17
Menú Emulación PCL	20
Menú PostScript	22
Menú PPDS	23
Menú Paralelo	25
Menú Red	27
Menú USB	29
Capítulo 2: Explicación de los mensajes de la impresora	31
Índice	37

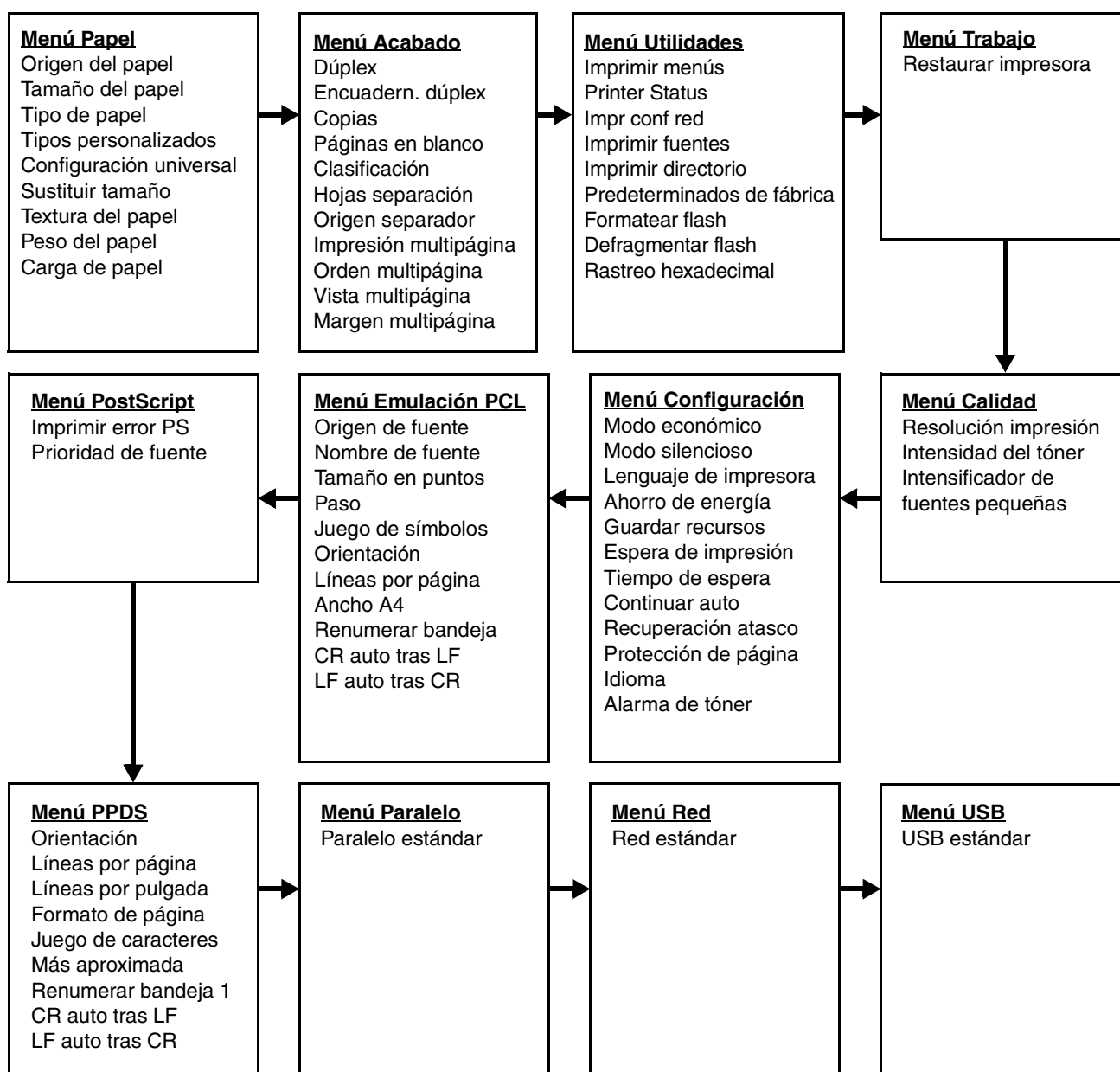


Uso de los menús de la impresora

Hay varios menús disponibles que le facilitan el cambio de la configuración de la impresora. En el diagrama se muestra el índice de menús del panel de control, los menús, así como los elementos de cada uno de ellos. Los elementos de cada menú y los valores que puede seleccionar se describen con más detalle en una sección posterior de este capítulo.

Algunos elementos de menú o valores sólo aparecen si está instalada una opción concreta en la impresora. Otros elementos de menú puede que sólo estén vigentes para un determinado lenguaje de impresora. Estos valores se pueden seleccionar en cualquier momento, pero sólo afectan al funcionamiento de la impresora si dispone del equipo opcional o del lenguaje de impresora concreto.

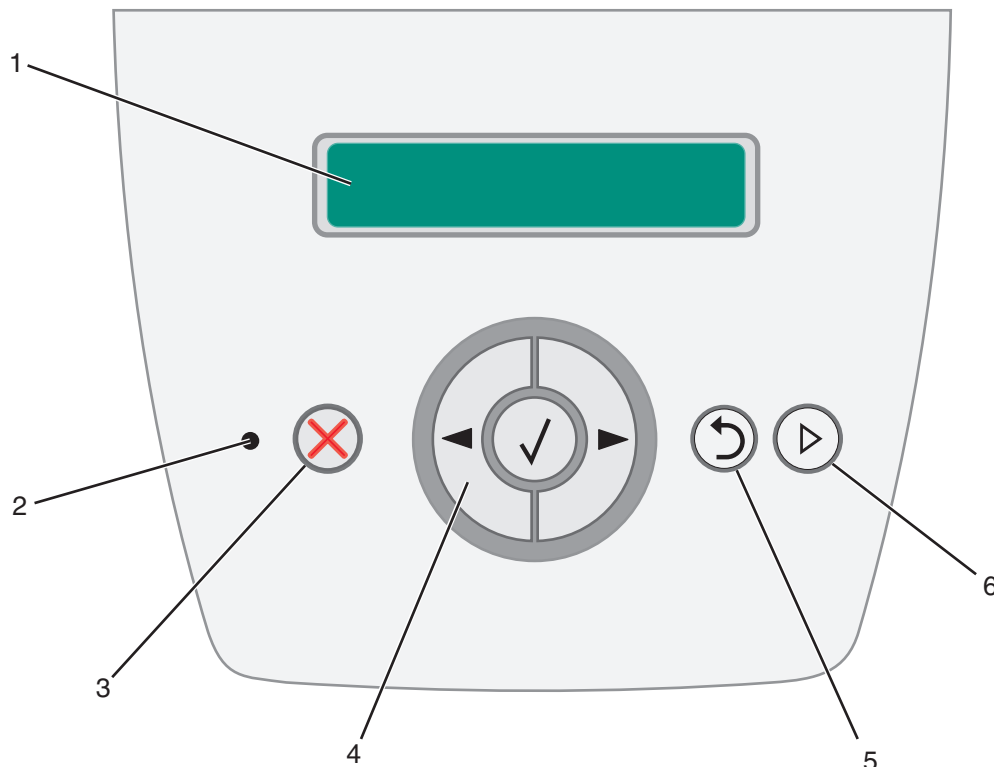
Seleccione un menú o elemento de menú para obtener más información.



Descripción del panel de control

El panel de control consta de estos elementos:

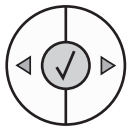


- Una pantalla de cristal líquido (LCD) de 2 líneas que puede mostrar texto.
- Seis botones: Parar (⊗), Navegación (con los botones de menú izquierdo ◀, Seleccionar (✓) y de menú derecho ▶), Atrás (↶) y Continuar. (▶)
- Un indicador.



En la tabla siguiente se describe el uso de los botones y el diseño de la pantalla.

Botón o elemento del panel de control	Función								
1 Pantalla	La pantalla muestra mensajes que describen el estado actual de ésta e indican posibles problemas de la impresora que se deben resolver.								
2 Indicador	En la pantalla, se utiliza un indicador LED que indica el estado de la impresora. <table border="1" style="margin-left: 20px;"> <thead> <tr> <th>Estado</th> <th>Indica</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Desactivado</td> <td>La impresora está apagada.</td> </tr> <tr> <td>Activado</td> <td>La impresora está encendida, pero inactiva.</td> </tr> <tr> <td>Verde parpadeante</td> <td>La impresora está encendida y ocupada.</td> </tr> </tbody> </table>	Estado	Indica	Desactivado	La impresora está apagada.	Activado	La impresora está encendida, pero inactiva.	Verde parpadeante	La impresora está encendida y ocupada.
Estado	Indica								
Desactivado	La impresora está apagada.								
Activado	La impresora está encendida, pero inactiva.								
Verde parpadeante	La impresora está encendida y ocupada.								
3 Parar (⊗)	Pulse y suelte el botón Parar (⊗) para detener el funcionamiento mecánico de la impresora. Aparecerá el mensaje No lista . El funcionamiento se reanudará al pulsar el botón Continuar .								

Uso de los menús de la impresora

Botón o elemento del panel de control	Función
<p>4 Botones de navegación</p> 	 <p>Los botones de menú izquierdo ◀ y derecho ▶ se utilizan para acceder a un grupo de menú. Una vez está activo un grupo de menús, pulse y suelte ▶ para ir a la selección siguiente o pulse y suelte ◀ para ir a la selección anterior.</p> <p>También puede utilizar estos botones para aumentar (▶) o disminuir (◀) de forma automática el número de copias que desea.</p> <p>Para poder acceder al índice de menús, la impresora debe encontrarse en estado Lista. Si la impresora no está lista, aparecerá un mensaje indicando que los menús no están disponibles.</p>
	 <p>Pulse y suelte el botón Seleccionar ✓ para iniciar una acción en una selección. Pulse Seleccionar cuando el cursor aparezca junto a la selección que desee como, por ejemplo, para visitar un enlace, confirmar un elemento de configuración o cuando desee iniciar o cancelar un trabajo.</p>
<p>5 Atrás ⏪</p>	<p>Pulse y suelte el botón Atrás ⏪ para volver al grupo de menús anterior. Si se encuentra en la parte superior del grupo de menús, el botón funciona como el botón Continuar.</p>
<p>6 Continuar ⏩</p>	<p>Pulse y suelte el botón Continuar ⏩ para hacer que la impresora vuelva al estado Lista cuando esté fuera de línea.</p>

Grupos de menús

Nota: un asterisco (*) situado junto a un valor indica que dicho valor viene predeterminado.

Menú Papel

Utilice el menú Papel para definir el origen, el tamaño y el tipo de papel predeterminados.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Origen del papel	Identifica el origen predeterminado del papel.	Bandeja <x>	Si ha cargado el mismo tipo y tamaño de papel en los dos orígenes del papel (y los elementos de menú Tamaño del papel y Tipo de papel están configurados correctamente), las bandejas se enlazan automáticamente. Cuando un origen de papel está vacío, el papel se carga automáticamente del siguiente origen enlazado.
		Tamaño/tipo de papel	
		Sobre manual	

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores		
Tamaño del papel	Identifica el tamaño del papel predeterminado para este origen de papel.	Tamaño de bandeja <x>	A4* (diferente de Estados Unidos) A5 A6 JIS B5 Carta* (Estados Unidos) Legal Ejecutivo JIS B4 A3 11x17 Folio Media carta	Si ha cargado el mismo tipo y tamaño de papel en los dos orígenes del papel (y los elementos de menú Tamaño del papel y Tipo de papel están configurados correctamente), las bandejas se enlazan automáticamente. Cuando un origen de papel está vacío, el papel se carga automáticamente del siguiente origen enlazado.
		Tamaño papel manual	A4* (diferente de Estados Unidos) A5 A6 JIS B5 Carta* (Estados Unidos) Legal Ejecutivo JIS B4 A3 11x17 Folio Media carta Universal	
		Tamaño sobre manual	Sobre 7 3/4 Sobre 10* (EE.UU.) Sobre DL* (diferente de Estados Unidos) Sobre C5 Otro sobre	

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores		
Tipo de papel	Identifica el tipo de papel instalado en este origen de papel Nota: si está disponible uno de los nombres definidos por el usuario, aparece en la pantalla en lugar de Tipo personalizado <x> . Si dos o más tipos personalizados comparten el mismo nombre, el nombre sólo aparece una vez en la lista Tipo de papel.	Tipo de bandeja <x>	Papel normal* Cartulina Transparencia Etiquetas Alta calidad Cabecera Preimpreso Papel color Papel ligero Papel pesado Áspero/algodón Tipo personalizado <x>	Utilice este elemento de menú para: <ul style="list-style-type: none"> • Optimizar la calidad de impresión para el papel especificado. • Seleccionar los orígenes del papel mediante el programa de software seleccionando el tipo y el tamaño. • Enlazar automáticamente los orígenes del papel. La impresora enlaza automáticamente los orígenes que contengan el mismo tipo y tamaño de papel si Tamaño del papel y Tipo de papel se han configurado con los valores correctos.
		Tipo papel manual	Papel normal* Cartulina Transparencia Etiquetas Alta calidad Cabecera Preimpreso Papel color Papel ligero Papel pesado Áspero/algodón Tipo personalizado <x>	
		Tipo sobre manual	Sobre* Tipo personalizado <x>	
Tipos personalizados	Especifica el tipo de papel asociado a cada Tipo personalizado disponible en el menú Tipo de papel	Tipo personalizado <x>	Papel* Cartulina Transparencia Etiquetas Sobre	Para asignar un nombre definido por el usuario, se debe admitir el tipo de material personalizado en el origen de entrada que designe. Una vez que el nombre está asignado, aparecerá dicho nombre (se trunca a los 16 caracteres) en lugar de Tipo personalizado x .

Uso de los menús de la impresora

Configuración universal

Esta selección de menú se utiliza para especificar la altura y anchura del tamaño de papel Universal. Al especificar dicha altura y anchura, la impresora utilizará el valor Universal de la misma forma que otros tamaños de papel, incluido el soporte de dúplex y n en una.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Unidades de medida	Determina la unidad de medida utilizada para introducir la altura y anchura Universal.	Pulgadas Milímetros	Las pulgadas son el valor predeterminado para EE.UU. y los milímetros son el valor predeterminado internacional.
Anchura vertical	Define la anchura vertical del material Universal. Nota: si el valor definido excede la anchura máxima, la impresora utilizará el valor máximo permitido en pulgadas o milímetros.	De 3 a 14,17 pulgadas en incrementos de 0,01 pulgadas De 76 a 360 mm en incrementos de 1 mm	Muestra las pulgadas o mm del valor Unidades de medida; 11,69 pulgadas es el valor predeterminado para EE.UU. y 297 mm es el valor predeterminado internacional.
Altura vertical	Define la altura vertical del material Universal. Nota: si el valor definido excede la altura máxima, la impresora utilizará el valor máximo permitido en pulgadas o milímetros.	De 3 a 14,17 pulgadas en incrementos de 0,01 pulgadas De 76 a 360 mm en incrementos de 1 mm	Muestra las pulgadas o mm del valor Unidades de medida; 17 pulgadas es el valor predeterminado para EE.UU. y 432 mm es el valor predeterminado internacional.
Dirección alimentación	Especifica la dirección de alimentación	Borde corto* Borde largo	Borde largo sólo aparece si el borde más largo es más corto que la anchura física máxima de la impresora.

Sustituir tamaño

Esta selección de menú se utiliza para determinar si la impresora puede sustituir otro tamaño de papel si el tamaño solicitado no está instalado actualmente en ninguno de los orígenes de entrada de la impresora. Si, por ejemplo, Sustituir tamaño está definido en Carta/A4 y sólo se ha cargado papel de tamaño Carta en la impresora. Si se recibiera una solicitud de impresión en papel de tamaño A4, la impresora sustituirá A4 por Carta e imprimiría el trabajo en lugar de mostrar una solicitud de cambio de papel.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Sustituir tamaño	Sustituye el tamaño de papel especificado si el tamaño solicitado no está cargado.	Desactivado Media carta/A5 Carta/A4 Todos en lista*	El valor Todos en lista indica que se permiten todas las sustituciones disponibles.

Textura del papel

Esta selección de menú se utiliza para definir la textura de cada uno de los tipos de material definidos. De esta forma, la impresora puede mejorar la calidad de impresión del material especificado.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Textura normal	Identifica la textura del material cargado en un origen de entrada específico	Suave Normal* Áspero	
Textura cartulín	Identifica la textura de la cartulina cargada en un origen de entrada específico	Suave Normal* Áspero	Se muestra si la cartulina está admitida en el origen de entrada especificado.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Textura transparencia	Identifica la textura del material cargado en un origen de entrada específico	Suave Normal* Áspero	
Textura etiqueta			
Textura alta calidad			
Textura sobres			
Textura cabecera			
Textura preimpreso			
Textura color			
Textura ligera			
Textura pesada			
Textura áspera	Identifica la textura del material cargado en un origen de entrada específico	Suave Normal Áspero*	
Textura person. <x>	Identifica la textura del material personalizado cargado en un origen de entrada específico.	Suave Normal* Áspero	Se muestra si el tipo personalizado está admitido en el origen de entrada especificado.

Peso del papel

Esta selección de menú se utiliza para definir el peso del papel de todos los tipos de material definidos. De esta forma, la impresora puede mejorar la calidad de impresión del peso del material.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Peso normal	Identifica el peso del material cargado en un origen de entrada específico	Ligero Normal* Pesado	
Peso cartulina	Identifica el peso de la cartulina cargada en un origen de entrada específico	Ligero Normal* Pesado	Se muestra si la cartulina está admitida en el origen de entrada especificado.
Peso transparencia	Identifica el peso del material cargado en un origen de entrada específico	Ligero Normal* Pesado	
Peso etiquetas			
Peso alta calidad			
Peso sobre			
Peso cabecera			
Peso preimpreso			
Peso color			
Ligero	Identifica el peso del material cargado en un origen de entrada específico	Ligero* Normal Pesado	

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Pesado	Identifica el peso del material cargado en un origen de entrada específico	Ligero	
Muy pesado		Normal	
		Pesado*	
Peso personalizado <x>	Identifica el peso del material personalizado cargado en un origen de entrada específico	Suave	Se muestra si el tipo personalizado está admitido en el origen de entrada especificado.
		Normal*	
		Áspero	

Carga de papel

Esta selección de menú se utiliza para definir la orientación de carga de cada tipo de papel. Esto permite cargar un origen de entrada con material preimpreso para, a continuación, notificar a la impresora de que se ha cargado material para la impresión dúplex. A continuación, podrá utilizar el programa para indicar si se va a usar la impresión simplex. Si se selecciona la impresión simplex, la impresora inserta automáticamente páginas en blanco para que dicho trabajo se imprima correctamente.

Nota: carga de papel sólo está disponible si hay instalada una unidad dúplex.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Cargar cartulin.	Maneja correctamente la cartulina preimpresa tanto si se trata de trabajos dúplex como de trabajos a una sola cara.	Dúplex	Se muestra si la cartulina está admitida en el origen de entrada especificado.
		Desactivado*	
Cargar etiquetas	Maneja correctamente el papel preimpreso tanto si se trata de trabajos dúplex como de trabajos a una sola cara	Dúplex	
Cargar alta calidad		Desactivado*	
Cargar cabecera			
Cargar preimpreso			
Cargar papel color			
Cargar personaliz. <x>	Maneja correctamente el papel preimpreso personalizado tanto si se trata de trabajos dúplex como de trabajos a una sola cara.	Dúplex	Se muestra si el tipo personalizado está admitido en el origen de entrada especificado.
		Desactivado*	

Menú Acabado

Utilice esta selección de menú para definir la salida impresa de la impresora.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Dúplex	Define dúplex como valor predeterminado para todos los trabajos de impresión Nota: seleccione Dúplex desde el controlador de la impresora para que se aplique sólo a trabajos concretos.	Desactivado*	Imprime en una cara del papel.
		Activado	Imprime en ambas caras del papel.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Encuadern. dúplex	Define la encuadernación de las páginas en dúplex y la forma en que está orientada la impresión de las caras posteriores (pares) con respecto a la impresión de las caras frontales (impares).	Borde largo*	Se asume que la encuadernación se realiza en el borde largo de la página (borde izquierdo para la orientación vertical y borde superior para la orientación horizontal)
		Borde corto	La encuadernación se realiza en el extremo corto de la página (borde superior para la orientación vertical y borde izquierdo para la orientación horizontal)
Copias	Define el número de copias que desea como valor predeterminado de la impresora Nota: defina el número de copias necesario para un trabajo concreto desde el controlador de la impresora.	1...999 (1*)	Los valores seleccionados desde el controlador de la impresora siempre anulan los valores seleccionados desde el panel de control.
Páginas en blanco	Especifica si se incluyen páginas en blanco generadas por el programa en la salida impresa.	No imprimir*	No imprime páginas en blanco generadas por el programa como parte del trabajo.
		Imprimir	Imprime páginas en blanco generadas por el programa como parte del trabajo.
Clasificación	Mantiene las páginas de un trabajo de impresión apiladas en orden al imprimir varias copias del trabajo.	Desactivado*	Imprime cada página de un trabajo el número de veces especificado en el elemento de menú Copias. Por ejemplo, si define Copias en 2 y se envían a imprimir tres páginas, la impresora imprime página 1, página 1, página 2, página 2, página 3, página 3.
		Activado	Imprime todo el trabajo el número de veces especificado en el elemento de menú Copias. Por ejemplo, si define Copias en 2 y se envían a imprimir tres páginas, la impresora imprime página 1, página 2, página 3, página 1, página 2, página 3.
Hojas separación	Inserta hojas de separación en blanco entre los trabajos, entre varias copias de un trabajo o entre cada página de un trabajo.	Ninguno*	No inserta hojas de separación.
		Entre copias	Inserta una hoja en blanco entre cada copia del trabajo. Si está desactivada la opción Clasificación, se inserta una página en blanco entre cada grupo de páginas impresas (todas las páginas 1, todas las páginas 2, etc.). Si está activada, se inserta entre cada copia clasificada del trabajo de impresión.
		Entre trabajos	Inserta una hoja en blanco entre los trabajos.
		Entre páginas	Inserta una hoja en blanco entre cada página del trabajo. Esta opción resulta útil si está imprimiendo transparencias o desea insertar páginas en blanco en documento para notas.
Origen separador	Especifica el origen del papel donde están las hojas de separación.	Bandeja <x> (Bandeja 1*)	Selecciona las hojas de separación de la bandeja especificada

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores											
Impresión multipágina	Imprime varias imágenes de páginas en una cara de la hoja de papel que también se denomina <i>N en una</i> o <i>Ahorro papel</i> .	Desactivado*	Imprime 1 imagen de página por cara.										
		2 en una	Imprime 2 imágenes de página por cara.										
		3 en una	Imprime 3 imágenes de página por cara.										
		4 en una	Imprime 4 imágenes de página por cara.										
		6 en una	Imprime 6 imágenes de página por cara.										
		9 en una	Imprime 9 imágenes de página por cara.										
		12 en una	Imprime 12 imágenes de página por cara.										
		16 en una	Imprime 16 imágenes de página por cara.										
Orden multipágina	<p>Determina la posición de las imágenes de varias páginas al utilizar Impresión multipágina.</p> <p>La posición depende del número de imágenes y de si tienen orientación vertical u horizontal.</p> <p>Por ejemplo, si selecciona la impresión 4 en una y orientación vertical, los resultados difieren dependiendo del valor Orden multipágina que seleccione:</p>	Horizontal*											
		Vertical											
		Horizontal inverso											
		Vertical inverso											
		<table style="width: 100%; text-align: center; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="border: none;">Orden horizontal</th> <th style="border: none;">Orden vertical</th> <th style="border: none;">Orden horizontal inverso</th> <th style="border: none;">Orden vertical inverso</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">1</td> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">2</td> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">2</td> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">1</td> </tr> <tr> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">3</td> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">4</td> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">4</td> <td style="border: 1px solid black; padding: 5px;">3</td> </tr> </tbody> </table>		Orden horizontal	Orden vertical	Orden horizontal inverso	Orden vertical inverso	1	2	2	1	3	4
Orden horizontal	Orden vertical	Orden horizontal inverso	Orden vertical inverso										
1	2	2	1										
3	4	4	3										
Vista multipágina	Determina la orientación de una hoja de varias páginas	Automático*	Permite a la impresora seleccionar entre la orientación vertical y la horizontal.										
		Borde largo	Define el borde largo del papel en la parte superior de la página (horizontal).										
		Borde corto	Define el borde corto del papel en la parte superior de la página (vertical).										
Margen multipágina	Imprime un borde alrededor de cada imagen de página cuando utilice Impresión multipágina	Ninguno*	No imprime un borde alrededor de cada imagen de página.										
		Sólido	Imprime un borde de línea sólida alrededor de cada imagen de página.										

Uso de los menús de la impresora

Menú Utilidades


Utilice esta selección de menú para cambiar los valores de la impresora, eliminar trabajos, configurar el hardware de la impresora y solucionar problemas de la impresora.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Imprimir menús	Imprime información relativa a los valores predeterminados de la impresora y verifica que las opciones de la impresora se han instalado correctamente	No hay valores para esta opción. Al pulsar <input checked="" type="checkbox"/> se imprime la página especificada. Después de seleccionar este elemento, la página se imprimirá y la impresora volverá al estado Lista .	
Printer Status	Imprime información relacionada con las estadísticas de la impresora		
Impr conf red	Imprime información sobre los valores de red		
Imprimir fuentes	Imprime una muestra de todas las fuentes disponibles para el lenguaje de impresora seleccionado	Fuentes PCL	Imprime una muestra de todas las fuentes de impresora disponibles para la emulación PCL.
		Fuentes PS	Imprime una muestra de todas las fuentes de impresora disponibles para la emulación PostScript.
		Fuentes PPDS	Imprime una muestra de todas las fuentes de impresora disponibles para la emulación PPDS. Este valor sólo está disponible si la emulación PPDS está activa.
Imprimir directorio	Imprime los contenidos de la tarjeta de memoria flash. Nota: esta opción sólo está disponible si está instalada una tarjeta de memoria flash.	No hay valores para esta opción. Al pulsar <input checked="" type="checkbox"/> se imprime la página especificada. Después de seleccionar este elemento, la página se imprimirá y la impresora volverá al estado Lista .	
Predeterminados de fábrica	Restaura los valores predeterminados de fábrica de la impresora.	No restaurar*	Se mantienen los valores definidos por el usuario.
		Restaurar	Todos los elementos de menú vuelven a los valores predeterminados de fábrica excepto: <ul style="list-style-type: none"> • Idioma • Todos los valores del menú Paralelo, menú Red y menú USB. • Los recursos residentes en la memoria flash Nota: todos los recursos cargados (las fuentes, las macros y los juegos de símbolos) en la memoria (RAM) de la impresora desaparecen.
Formatear flash	Formatea la tarjeta de memoria flash. Nota: esta opción sólo está disponible si hay instalada una tarjeta de memoria flash que no esté protegida contra escritura y no sea defectuosa.	No*	No se realizan cambios en la tarjeta de memoria flash.
		Sí	Elimina el contenido de la tarjeta de memoria flash.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Defragmentar flash	Recupera el espacio fragmentado en la tarjeta de memoria flash. Nota: esta opción sólo está disponible si hay instalada una tarjeta de memoria flash que no esté protegida contra escritura y no sea defectuosa.	No*	No se realizan cambios en la tarjeta de memoria flash.
		Sí	Defragmenta la tarjeta de memoria flash.
Rastreo hexadecimal	Ayuda a aislar el origen de un problema de trabajo de impresión.	Restaurar	<p>Todos los elementos de menú vuelven a los valores predeterminados de fábrica excepto:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Idioma • Todos los valores del menú Paralelo, menú Red y menú USB. • Los recursos residentes en la memoria flash <p>Nota: todos los recursos cargados (las fuentes, las macros y los juegos de símbolos) en la memoria (RAM) de la impresora desaparecen.</p>

Menú Trabajo

Selección de menú	Finalidad	Valores
Restaurar impresora	Elimina los trabajos de impresión actuales.	No hay valores para esta opción. Pulsar  inicia el ciclo de restablecimiento. Después de seleccionar este elemento, la impresora se restablecerá y volverá al estado Lista .

Menú Calidad

Utilice esta selección de menú para cambiar los valores que afectan a la calidad de impresión y ahorrar tóner.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Resolución impresión	Especifica la resolución de la salida impresa.	300 ppp 600 ppp Calidad de imagen 1200 Calidad de imagen 2400*	
Intensidad del tóner	Aclara u oscurece documentos impresos y ahorra tóner.	1–10	8* es el valor predeterminado. Selecione un número más bajo para aclarar los documentos impresos o ahorrar tóner.
Intensificador de fuentes pequeñas	Intensifica la calidad de las fuentes pequeñas.	Desactivado* Sólo fuentes Fuentes/imágenes	

Uso de los menús de la impresora

Menú Configuración

Utilice esta selección de menú para configurar distintas características de la impresora.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Modo económico	La impresora minimiza el desecho (tóner, papel, energía) a la vez que mantiene una calidad de impresión aceptable.	Desactivado*	No se realizan cambios en el funcionamiento.
		Energía	Cambian las siguientes opciones: <ul style="list-style-type: none"> • El dúplex está desactivado. • El indicador LED de encendido del panel de control y la retroiluminación permanecen desactivadas. • El modo Lista está desactivado.
		Energía/papel	Las mismas opciones que en la opción Energía, excepto el dúplex, que está activado.
Modo silencioso	La impresora funciona en silencio bajando la velocidad de la salida impresa.	Desactivado*	No se realizan cambios en el funcionamiento.
		Activado	Cambian las siguientes opciones: <ul style="list-style-type: none"> • El indicador LED de encendido del panel de control permanece iluminado cuando la impresora se encuentra en el estado Lista y parpadea cuando se encuentra en el estado Ocupada • Todos los trabajos se imprimen a la mitad de velocidad. • El modo de espera del fusor está activado. <p>Nota: el motor imprime a la mitad de velocidad en todas las resoluciones.</p>
Lenguaje de impresora	Especifica el lenguaje predeterminado de la impresora que se utiliza para transferir datos del ordenador a la impresora. Nota: puede seleccionar un lenguaje predeterminado de impresora, lo que no impide que un programa envíe trabajos de impresión que utilicen otros lenguajes.	Emulación PCL* Emulación PS Emulación PPDS	Emulación PCL: utiliza un intérprete de emulación PCL para las comunicaciones de host entrantes. Emulación PostScript: utiliza un intérprete PS para las comunicaciones de host entrantes. Emulación PPDS: utiliza un intérprete PPDS para las comunicaciones de host entrantes.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Ahorro de energía	Especifica el período de tiempo (en minutos) que espera la impresora después de imprimir un trabajo antes de pasar a un estado de ahorro de energía.	Desactivado	Este valor no aparece a no ser que Ahorro de energía esté definido en Desactivado. Para obtener más información, consulte la <i>Guía del usuario</i> en el CD <i>Software y documentación</i> .
		1...240	<p>Especifica el período de tiempo después del trabajo de impresión y antes de que la impresora entre en el modo Ahorro de energía. (Es posible que la impresora no admita todos los valores.)</p> <p>El valor Ahorro de energía predeterminado de fábrica depende del modelo de impresora. Imprima la página de valores de los menús para determinar el valor de Ahorro de energía actual. Aunque la impresora esté en el estado Ahorro de energía, aún estará lista para recibir trabajos de impresión.</p> <p>Seleccione 1 para activar el modo Ahorro de energía de la impresora un minuto después de que termine un trabajo de impresión. De esta forma, se utiliza menos energía, pero la impresora necesita más tiempo de calentamiento. Seleccione 1 si la impresora comparte el circuito eléctrico con la iluminación de la habitación y nota que las luces parpadean.</p> <p>Seleccione un valor alto si se utiliza la impresora constantemente. En la mayoría de las circunstancias, este valor mantiene la impresora lista para imprimir con el mínimo tiempo de calentamiento.</p> <p>Seleccione un valor entre 1 y 240 minutos si desea un equilibrio entre el consumo de energía y un menor tiempo de calentamiento.</p>
Guardar recursos	Especifica lo que hace la impresora con los recursos cargados, como fuentes y macros almacenadas en la memoria RAM, si la impresora recibe un trabajo que necesite más memoria de la disponible.	Desactivado*	La impresora mantiene los recursos cargados sólo hasta que se necesite memoria. A continuación, elimina esos recursos asociados al lenguaje de impresora inactivo.
		Activado	La impresora mantiene los recursos cargados para todos los lenguajes de impresora durante los cambios de lenguaje y los restablecimientos de la impresora. Si la impresora se queda sin memoria, aparece el mensaje 32 Memoria llena .
Destino de carga	<p>Especifica la ubicación de almacenamiento de los recursos cargados.</p> <p>El almacenamiento de recursos descargables en la memoria flash proporciona un almacenamiento permanente en lugar del temporal que proporciona la RAM. Los recursos se mantienen en la memoria flash aunque la impresora esté apagada.</p>	RAM*	Todos los recursos cargados se almacenan automáticamente en la memoria de la impresora (RAM).
		Flash	Todos los recursos cargados se almacenan automáticamente en la memoria flash.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Espera de impresión	Especifica el período de tiempo (en segundos) que la impresora espera antes de imprimir la última página de un trabajo de impresión que no termina con un comando para imprimir la página. El contador del tiempo de espera no se inicia hasta que en la impresora aparece el mensaje En espera .	Desactivado	La impresora no imprime la última página del trabajo de impresión hasta que no se produce una de las siguientes condiciones: <ul style="list-style-type: none"> • La impresora recibe suficiente información para completar la página. • La impresora recibe un comando de avance de hoja. • Se selecciona Imprimir mem. interm. en el menú Trabajo.
		1...255 (90*)	La impresora imprime la última página después del período de tiempo especificado. (Es posible que la impresora no admita todos los valores.)
Tiempo de espera	Especificar el período de tiempo (en segundos) que la impresora espera para recibir bytes adicionales de datos desde el ordenador. Cuando transcurre el período, se cancela el trabajo de impresión. Tiempo de espera sólo está disponible cuando utiliza la emulación PostScript. Este elemento de menú no afecta a los trabajos de impresión en emulación PCL.	Desactivado	Desactiva Tiempo espera.
		15...65535 (40*)	Especifica el período de tiempo que la impresora espera datos adicionales antes de cancelar el trabajo.
Continuar auto	Define el período de tiempo (en segundos) que la impresora espera después de mostrar un mensaje de error de intervención del operador antes de reanudar la impresión.	Desactivado*	La impresora no reanuda la impresión hasta que se borre el mensaje de error.
		5...255	La impresora espera durante el período de tiempo especificado y, a continuación, reanuda automáticamente la impresión. Este período también se aplica si los menús aparecen (y la impresora está fuera de línea) durante el período de tiempo especificado.
Recuperación atasco	Especifica si la impresora vuelve a imprimir las páginas atascadas.	Activado	La impresora vuelve a imprimir las páginas atascadas.
		Desactivado	La impresora no vuelve a imprimir las páginas atascadas.
		Automático*	La impresora vuelve a imprimir una página atascada a menos que la memoria necesaria para guardar la página se necesite para otras tareas de la impresora.
Protección de página	Imprime correctamente una página que podría generar errores de Página compleja . Si, después de seleccionar Activado, aún no puede imprimir la página, puede que también deba reducir el tamaño y el número de fuentes de la página o aumentar la cantidad de memoria instalada en la impresora. Para la mayoría de los trabajos, no es necesario seleccionar Activado. Cuando se selecciona Activado, la impresión puede ser más lenta.	Desactivado*	Imprime una página parcial de datos si la memoria no es suficiente para procesar la página completa.
		Activado	Garantiza que se procesa una página completa antes de imprimirla.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Idioma	Determina el idioma del texto en la pantalla del panel de control.	Inglés Français Deutsch Italiano Español Dansk Norsk Nederlands Svenska Português Suomi Ruso Polski Magyar Turco Checo Chino simplificado Chino tradicional Coreano Japonés	Nota: puede que no estén disponibles todos los valores.
Alarma de tóner	Especifica cómo responde la impresora cuando tiene poco tóner.	Desactivado*	La impresora mostrará una advertencia y continuará imprimiendo páginas.
		Simple	La impresora mostrará una advertencia y dejará de imprimir páginas.
		Continuo	La impresora mostrará una advertencia de forma continua y dejará de imprimir páginas.

Menú Emulación PCL

Utilice esta selección de menú para modificar aquellos valores de la impresora que sólo afectan a los trabajos impresos utilizando el lenguaje de impresora de emulación PCL.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Origen de fuente	Determina el conjunto de fuentes que se muestran en el elemento de menú Fuente	Residente*	Muestra todas las fuentes residentes en la memoria RAM de la impresora predeterminadas de fábrica.
		Cargar	Muestra todas las fuentes que se descargan en la memoria RAM de la impresora.
		Flash	Muestra todas las fuentes almacenadas en la memoria flash.
		Todas	Muestra todas las fuentes disponibles para la impresora desde todos los orígenes.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Nombre de fuente	Identifica una fuente específica del origen de fuente especificado.	R0 Courier*	Se muestra el nombre y la identificación de la fuente para todas las fuentes del origen de fuente seleccionado. La abreviatura del origen de la fuente es R para residentes, F para flash, K para disco y D para cargar.
Tamaño en puntos	Especifica el tamaño de los puntos para fuentes tipográficas escalables.	1...1008 (en incrementos de 0,25 puntos)	El tamaño en puntos se refiere a la altura de los caracteres de la fuente. Un punto es igual a 1/72 pulgadas aproximadamente. Los tamaños que puede seleccionar oscilan entre 1 y 1008 en incrementos de 0,25 puntos. El valor Tamaño en puntos sólo aparece para las fuentes tipográficas.
		12*	
Paso	Especifica el paso para fuentes de monoespaciado escalable.	0,08...100 (en incrementos de 0,01 cpp)	El paso se refiere al número de caracteres de espacio fijo en una pulgada horizontal de tipo. Los pasos que puede seleccionar oscilan entre 0,08 y 100 caracteres por pulgada (cpp) en incrementos de 0,01 cpp. En el caso de fuentes de monoespaciado no escalable, el paso aparece en la pantalla, pero no se puede modificar. El paso sólo aparece para fuentes de monoespaciado o fijas.
		10*	
Juego de símbolos	Determina el juego de símbolos de un nombre de fuente especificado	10U PC-8* (Estados Unidos) (valores predeterminados de fábrica específicos del país/región)	Un juego de símbolos es un conjunto de caracteres alfabéticos y numéricos, signos de puntuación y símbolos especiales utilizados al imprimir con una fuente seleccionada. Los juegos de símbolos admiten los diferentes requisitos de idiomas o aplicaciones concretas, como los símbolos matemáticos para texto científico. Sólo aparecen los juegos de símbolos admitidos para el nombre de fuente seleccionado.
		12U PC-850* (diferente de Estados Unidos) (valores predeterminados de fábrica específicos del país/región)	
Orientación	Determina la orientación del texto y gráficos en la página.	Vertical*	Imprime el texto y los gráficos paralelos al borde corto del papel.
		Horizontal	Imprime el texto y los gráficos paralelos al borde largo del papel.
Líneas por página	Determina el número de líneas que se imprimen en cada página.	1...255	La impresora configura el espacio entre líneas (espacio entre líneas vertical) según los elementos de menú Líneas por página, Tamaño del papel y Orientación. Seleccione los valores de Tamaño del papel y Orientación correctos antes de definir el número de líneas por página.
		60* (valores predeterminados de fábrica específicos del país/región)	
		64* (valores predeterminados de fábrica específicos del país/región)	

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Ancho A4	Especifica la anchura de la página lógica para el papel de tamaño A4.	198 mm*	Permite que la página lógica sea compatible con la impresora Hewlett-Packard LaserJet 5.
		203 mm	Permite que la página lógica tenga la anchura suficiente para imprimir ochenta caracteres de paso 10.
Renumerar bandeja	Configura la impresora para que funcione con controladores de impresora o programas que utilicen distintas asignaciones de orígenes para las bandejas de papel.		
	Especifica un origen de papel.	Asignar bandeja <x>	
		Asignar sobre manual	
		Asignar papel manual	
	Especifica un valor.	Desactivado*	La impresora utiliza las asignaciones de orígenes del papel predeterminadas de fábrica.
		0...199	Seleccione un valor numérico para asignar un valor personalizado a un origen del papel.
		Ninguna	El origen del papel ignora el comando de selección de alimentación del papel.
Otras selecciones de renumeración de bandejas.	Ver predeterm. fábrica	Pulse Menú para visualizar el valor predeterminado de fábrica asignado a cada origen de papel.	
	Restauración valores pred.	Seleccione Sí para devolver todas las asignaciones de bandeja a los valores predeterminados de fábrica.	
CR auto tras LF	Especifica si la impresora introduce automáticamente un retorno de carro después de un comando de control de avance de línea.	Desactivado*	La impresora no introduce un retorno de carro después de un comando de control de avance de línea.
		Activado	La impresora introduce un retorno de carro después de un comando de control de avance de línea.
LF auto tras CR	Especifica si la impresora introduce automáticamente un avance de línea después de un comando de control de retorno de carro.	Desactivado*	La impresora no introduce un avance de línea después de un comando de control de retorno de carro.
		Activado	La impresora introduce un avance de línea después de un comando de control de retorno de carro.

Menú PostScript

Utilice esta selección de menú para modificar aquellos valores de la impresora que afectan a los trabajos que utilizan el lenguaje de la impresora PostScript.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Imprimir error PS	Imprime una página que define el error de emulación PostScript cuando se produzca.	Desactivado*	Descarta el trabajo de impresión sin imprimir un mensaje de error.
		Activado	Imprime un mensaje de error antes de descartar el trabajo.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Prioridad de fuente	Establece el orden de búsqueda de fuentes. Prioridad de fuente sólo aparece cuando se instala una memoria flash formateada que no esté defectuosa ni protegida contra lectura/escritura ni escritura y cuando Tamaño mem. int. no esté definido en 100%.	Residente*	La impresora busca la fuente solicitada en la memoria de la impresora antes de buscar en la memoria flash.
		Flash	La impresora busca la fuente solicitada en la memoria flash antes de buscar en la memoria de la impresora.

Menú PPDS

Utilice el menú PPDS para modificar aquellos valores de la impresora que sólo afectan a los trabajos que utilizan el lenguaje de la impresora de la emulación PPDS.

Nota: el menú PPDS sólo se muestra después de activar el emulador PPDS.

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Orientación	Determina la orientación del texto y gráficos en la página	Vertical*	Imprime el texto y los gráficos paralelos al borde corto del papel.
		Horizontal	Imprime el texto y los gráficos paralelos al borde largo del papel.
Líneas por página	Determina el número de líneas que se imprimen en cada página.	1...255 (64*)	La impresora define la cantidad de espacio entre cada línea (espaciado de línea vertical) según los elementos de menú Líneas por pulgada, Líneas por página, Tamaño del papel y Orientación. Seleccione los valores de Tamaño del papel y Orientación correctos antes de definir el número de líneas por página.
Líneas por pulgada	Determina el número de líneas que se imprimen por pulgada vertical	1...30 (6*)	La impresora define la cantidad de espacio entre cada línea (espaciado de línea vertical) según los elementos de menú Líneas por pulgada, Líneas por página, Tamaño del papel y Orientación. Seleccione los valores de Tamaño del papel y Orientación correctos antes de cambiar el número de líneas por pulgada.
Formato de página	Afecta a la forma en la que la impresora interpreta los márgenes definidos desde las aplicaciones de software.	Imprimir*	La impresora mide los valores de márgenes desde el borde interior del área izquierda no imprimible y la parte inferior del área superior no imprimible. Las áreas de márgenes izquierda y superior del trabajo de impresión son igual al valor de los márgenes del software más el área no imprimible.
		Completa	La impresora mide los valores de márgenes desde el borde superior izquierdo del papel. Las áreas de los márgenes izquierdo y superior del trabajo de impresión son igual a los valores de márgenes del software.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Juego de caracteres	Determina la página de códigos que se debe utilizar para imprimir trabajos PPDS.	1	Se utilizan las páginas de códigos estándar.
		2*	Las direcciones del valor 1 cambian para representar a los caracteres y símbolos utilizados en idiomas que no sean inglés de Estados Unidos.
Más aproximada	Determina si se debe realizar una búsqueda de la fuente más aproximada si no se encuentra la fuente solicitada	Desactivado	La impresora deja de imprimir cuando no se encuentra una fuente solicitada. Envía un mensaje de error que indica que no se ha encontrado la fuente.
		Activado*	La impresora continúa aunque no haya encontrado la fuente solicitada. En su lugar, la impresora intenta seleccionar otra fuente que se aproxime más a las características de la fuente solicitada.
Renumerar bandeja 1	Configura la impresora para que funcione con controladores de impresora o aplicaciones que utilicen distintas asignaciones de orígenes para las bandejas de papel. Este elemento de menú sólo aparece cuando está instalada la bandeja 2.	Desactivado*	Los trabajos de impresión se imprimen desde el origen solicitado.
		Bandeja 2	Las solicitudes de los trabajos de impresión de la bandeja 2 se convierten en solicitudes de la bandeja 1. Las solicitudes de los trabajos de impresión de la bandeja 1 se convierten en solicitudes de la bandeja 2.
CR auto tras LF	Especifica si la impresora introduce automáticamente un retorno de carro después de un comando de control de avance de línea.	Desactivado*	La impresora no introduce un retorno de carro después de un comando de control de avance de línea.
		Activado	La impresora introduce un retorno de carro después de un comando de control de avance de línea.
LF auto tras CR	Especifica si la impresora introduce automáticamente un avance de línea después de un comando de control de retorno de carro.	Desactivado*	La impresora no introduce un avance de línea después de un comando de control de retorno de carro.
		Activado	La impresora introduce un avance de línea después de un comando de control de retorno de carro.

Menú Paralelo

Utilice el menú Paralelo para modificar aquellos valores de la impresora que afectan a los trabajos enviados a la impresora a través del puerto paralelo.

Paralelo estándar

Selección de menú	Finalidad	Valores	
PCL SmartSwitch	Configura la impresora para que cambie automáticamente a la emulación PCL cuando un trabajo de impresión recibido mediante el puerto paralelo lo necesite, independientemente del lenguaje predeterminado de la impresora	Activado*	La impresora examina los datos de la interfaz del puerto paralelo y selecciona la emulación PCL si los datos indican que se trata del lenguaje de impresora necesario.
		Desactivado	La impresora no examina los datos entrantes. La impresora utiliza la emulación PostScript para procesar el trabajo si el valor PS SmartSwitch está activado o el lenguaje de impresora predeterminado especificado en el menú Configuración si el valor PS SmartSwitch está desactivado.
PS SmartSwitch	Configura la impresora para que cambie automáticamente a la emulación PostScript cuando un trabajo de impresión recibido mediante el puerto paralelo lo necesite, independientemente del lenguaje predeterminado de la impresora.	Activado*	La impresora examina los datos de la interfaz de puerto paralelo y selecciona la emulación PostScript si los datos indican que se trata del lenguaje de impresora necesario.
		Desactivado	La impresora no examina los datos entrantes. La impresora utiliza la emulación PCL para procesar el trabajo, si el valor PCL SmartSwitch está Activado, o el lenguaje predeterminado de la impresora especificado en el menú Configuración, si el valor PCL SmartSwitch está Desactivado.
Modo NPA	Especifica si la impresora realiza el procesamiento especial necesario para la comunicación bidireccional, según las convenciones definidas en el protocolo Network Printing Alliance (NPA). La modificación de este elemento de menú restablece automáticamente la impresora.	Activado	La impresora realiza el procesamiento NPA. Si los datos no están en formato NPA, se rechazan como datos incorrectos.
		Desactivado	La impresora no realiza el procesamiento NPA.
		Automático*	La impresora examina los datos para determinar el formato y procesarlos adecuadamente.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Mem intermedia paral	Configura el tamaño de la memoria intermedia de entrada del puerto paralelo. La modificación de este elemento de menú restablece automáticamente la impresora.	Desactivado	Desactiva el almacenamiento del trabajo en memoria intermedia. Los trabajos que ya estén almacenados en la memoria intermedia en el disco se imprimen antes de que se reanude el procesamiento normal de los trabajos entrantes.
		Automático*	La impresora calcula de forma automática el tamaño de la memoria intermedia del puerto paralelo (valor recomendado).
		De 3K al tamaño máximo permitido	El usuario especifica el tamaño de la memoria intermedia del puerto paralelo. El tamaño máximo depende de la cantidad de memoria de la impresora, del tamaño de otras memorias intermedias de enlace y de si el valor Guardar recursos está Activado o Desactivado. Para maximizar el rango de tamaño de la memoria intermedia del puerto paralelo, desactive o reduzca el tamaño de las memorias intermedias USB y del puerto serie.
Estado avanzado	Activa la comunicación bidireccional a través del puerto paralelo.	Desactivado	Desactiva la negociación de puerto paralelo.
		Activado*	Permite la comunicación bidireccional mediante la interfaz de puerto paralelo.
Protocolo	Especifica el protocolo de interfaz de puerto paralelo.	Estándar	Puede resolver algunos problemas de la interfaz de puerto paralelo.
		Fastbytes*	Proporciona compatibilidad con la mayoría de las implementaciones de interfaz de puerto paralelo existentes (valor recomendado).
Aceptar inicial	Determina si la impresora acepta las solicitudes de inicialización de hardware del ordenador. El ordenador solicita inicialización activando la señal INIT en la interfaz de puerto paralelo. Muchos ordenadores activan la señal INIT cada vez que se enciende y se apaga el ordenador.	Desactivado*	La impresora no acepta las solicitudes de inicialización de hardware del ordenador.
		Activado	La impresora acepta las solicitudes de inicialización de hardware del ordenador.
Modo paralelo 2	Determina si se realiza un muestreo de los datos del puerto paralelo al principio o al final del cable	Activado*	Realiza un muestreo de los datos del puerto paralelo al principio del cable.
		Desactivado	Realiza un muestreo de los datos del puerto paralelo al final del cable.
PS binario Mac	Configura la impresora para procesar los trabajos de impresión PostScript binario de Macintosh.	Activado	La impresora procesa trabajos de impresión PostScript binario sin formato para los ordenadores que utilizan el sistema operativo Macintosh. Este valor suele provocar fallos en los trabajos de impresión de Windows.
		Desactivado	La impresora filtra los trabajos de impresión PostScript que utilizan un protocolo estándar.
		Automático*	La impresora procesa los trabajos de impresión de los ordenadores que utilizan los sistemas operativos Windows o Macintosh.

Uso de los menús de la impresora

Menú Red

Utilice el menú Red para modificar aquellos valores de la impresora que afectan a los trabajos enviados a la impresora a través del puerto de red.

Red estándar

Selección de menú	Finalidad	Valores	
PCL SmartSwitch	Configura la impresora para que cambie automáticamente a la emulación PCL cuando un trabajo de impresión recibido mediante el puerto de red lo necesite, independientemente del lenguaje predeterminado de la impresora	Activado*	La impresora examina los datos de la interfaz de red y selecciona la emulación PCL si los datos indican que se trata del lenguaje de impresora necesario.
		Desactivado	La impresora no examina los datos entrantes. La impresora utiliza la emulación PostScript para procesar el trabajo si el valor PS SmartSwitch está activado o el lenguaje de impresora predeterminado especificado en el menú Configuración si el valor PS SmartSwitch está desactivado.
PS SmartSwitch	Configura la impresora para que cambie automáticamente a la emulación PostScript cuando un trabajo de impresión recibido mediante el puerto de red lo necesite, independientemente del lenguaje predeterminado de la impresora	Activado*	La impresora examina los datos de la conexión de interfaz de red y selecciona la emulación PostScript si los datos indican que se trata del lenguaje de impresora necesario.
		Desactivado	La impresora no examina los datos entrantes. La impresora utiliza la emulación PCL para procesar el trabajo si PCL SmartSwitch está activado o el lenguaje de impresora predeterminado especificado en el menú Configuración si PCL SmartSwitch está desactivado.
Modo NPA	Especifica si la impresora realiza el procesamiento especial necesario para la comunicación bidireccional, según las convenciones definidas en el protocolo Network Printing Alliance (NPA). La modificación de este elemento de menú restablece automáticamente la impresora.	Desactivado	La impresora no realiza el procesamiento NPA.
		Automático*	La impresora examina los datos para determinar el formato y procesarlos adecuadamente.
Mem intermedia red	Configura el tamaño de la memoria intermedia de entrada de red. La modificación del elemento de menú Mem intermedia red restablece automáticamente la impresora.	Automático*	La impresora calcula de forma automática el tamaño de la memoria intermedia de red (valor recomendado).
		De 3K al tamaño máximo permitido	El usuario especifica el tamaño de la memoria intermedia de red. El tamaño máximo depende de la cantidad de memoria de la impresora, del tamaño de otras memorias intermedias de enlace y de si el valor Guardar recursos está Activado o Desactivado. Para maximizar el tamaño de la memoria intermedia de red, puede desactivar o reducir el tamaño de las memorias intermedias de puerto paralelo y de USB.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
PS binario Mac	Configura la impresora para procesar los trabajos de impresión PostScript binario de Macintosh.	Activado	La impresora procesa trabajos de impresión PostScript binario sin formato para los ordenadores que utilizan el sistema operativo Macintosh. Este valor suele provocar fallos en los trabajos de impresión de Windows.
		Desactivado	La impresora filtra los trabajos de impresión PostScript que utilizan un protocolo estándar.
		Automático*	La impresora procesa los trabajos de impresión de los ordenadores que utilizan los sistemas operativos Windows o Macintosh.
Config red est	Configura un servidor de impresión interno.	Los valores de este elemento de menú los proporciona el servidor de impresión específico. Seleccione el elemento de menú para consultar los valores disponibles.	

Uso de los menús de la impresora

Menú USB

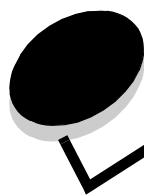
Utilice esta selección de menú para modificar aquellos valores de la impresora que afectan al puerto USB (bus serie universal).

USB estándar

Selección de menú	Finalidad	Valores	
PCL SmartSwitch	Configura la impresora para que cambie automáticamente a la emulación PCL cuando un trabajo de impresión recibido mediante el puerto USB lo necesite, independientemente del lenguaje predeterminado de la impresora.	Activado*	La impresora examina los datos del puerto USB y selecciona la emulación PCL si los datos indican que se trata del lenguaje de impresora necesario.
		Desactivado	La impresora no examina los datos entrantes. La impresora utiliza la emulación PostScript para procesar el trabajo si el valor PS SmartSwitch está Activado o el lenguaje de impresora predeterminado especificado en el menú Configuración si el valor PS SmartSwitch está Desactivado.
PS SmartSwitch	Configura la impresora para que cambie automáticamente a la emulación PostScript cuando un trabajo de impresión recibido mediante el puerto USB lo necesite, independientemente del lenguaje predeterminado de la impresora.	Activado*	La impresora examina los datos de la interfaz USB y selecciona la emulación PostScript si los datos indican que se trata del lenguaje de impresora necesario.
		Desactivado	La impresora no examina los datos entrantes. La impresora utiliza la emulación PCL para procesar el trabajo si PCL SmartSwitch está activado o el lenguaje de impresora predeterminado especificado en el menú Configuración si PCL SmartSwitch está desactivado.
Modo NPA	Especifica si la impresora realiza el procesamiento especial necesario para la comunicación bidireccional, según las convenciones definidas en el protocolo Network Printing Alliance (NPA). Nota: la modificación de este elemento de menú restablece automáticamente la impresora.	Desactivado	La impresora no realizará procesamiento NPA.
		Activado	Todos los datos recibidos por la impresora deben estar en paquetes NPA. Los datos recibidos que no estén en paquetes se rechazarán como datos incorrectos.
		Automático*	La impresora examina los datos para determinar el formato. Si los datos entrantes no están en paquetes NPA, la información se transfiere a la impresora como no NPA.

Uso de los menús de la impresora

Selección de menú	Finalidad	Valores	
Mem intermedia USB	Configura el tamaño de la memoria intermedia de entrada de USB Nota: la modificación del elemento de menú Mem int USB restablece automáticamente la impresora.	Desactivado	El almacenamiento del trabajo en memoria intermedia está desactivado. Los trabajos que ya estén almacenados en la memoria intermedia en el disco se imprimen antes de que se reanude el procesamiento normal de los trabajos entrantes.
		Automático*	La impresora calcula de forma automática el tamaño de la memoria intermedia de USB (valor recomendado).
		De 3K al tamaño máximo permitido	El usuario especifica el tamaño de la memoria intermedia de USB. El tamaño máximo depende de la cantidad de memoria de la impresora, el tamaño de las demás memorias intermedias de enlace y de si Guardar recursos se ha definido en Activado o Desactivado. Para maximizar el tamaño de la memoria intermedia USB, puede desactivar o reducir el tamaño de las memorias intermedias de puerto paralelo y de red.
PS binario Mac	Configura la impresora para procesar los trabajos de impresión PostScript binario de Macintosh.	Desactivado	La impresora procesa trabajos de impresión PostScript binario sin formato para los ordenadores que utilizan el sistema operativo Macintosh. Nota: este valor suele provocar fallos en los trabajos de impresión de Windows.
		Activado	La impresora filtra los trabajos de impresión PostScript que utilizan un protocolo estándar.
		Automático*	La impresora procesa los trabajos de impresión de los ordenadores que utilizan los sistemas operativos Windows o Macintosh.






Explicación de los mensajes de la impresora

El panel de control de la impresora muestra mensajes que describen el estado actual de la impresora e indican posibles problemas que se deben resolver. En este tema aparece una lista de todos los mensajes de la impresora, se explica su significado y cómo borrarlos.






En la siguiente tabla se enumeran los mensajes en orden alfanumérico. También puede buscar el mensaje con el índice.

Mensaje	Acción
Activando cambios de menús	Espere a que desaparezca el mensaje.
Activando menús	Espere a que desaparezca el mensaje.
Activando modo demo	Espere a que desaparezca el mensaje.
Activando/Desactivando PPDS	Espere a que desaparezca el mensaje.
Ahorro de energía	<ul style="list-style-type: none"> Envíe un trabajo a imprimir. Pulse para calentar la impresora a la temperatura de funcionamiento normal y mostrar el mensaje Lista.
Cambiar cartucho, relleno incorrecto	La impresora ha detectado un cartucho relleno no admitido. Extraiga el cartucho de impresión indicado e instale uno nuevo.
Cancelando trabajo	Espere a que desaparezca el mensaje.
Cargar <fte> <tamaño>	<ul style="list-style-type: none"> Cargue el origen de entrada con el material de impresión que tenga el tipo y el tamaño correctos. Cancele el trabajo actual.
Cargar <fte> <tipo> <tamaño>	
Cargar <fte> con <cadena personalizada>	
Cargar <fte> con <nombre tipo person.>	
Cargar alim manual con <cadena personalizada>	<ul style="list-style-type: none"> Cargue el papel especificado en la bandeja de alimentación manual o en el alimentador multiuso. Pulse para ignorar la solicitud de alimentación manual e imprimir en el papel ya instalado en uno de los orígenes de entrada. <p>Si la impresora encuentra una bandeja con el papel del tamaño y tipo adecuados, utilizará esa bandeja para cargar papel. En caso contrario, imprimirá en el papel instalado en el origen de papel predeterminado.</p> <ul style="list-style-type: none"> Cancele el trabajo actual.
Cargar alim manual con <tamaño>	
Cargar alim manual con <tamaño> <tipo>	
Cargar alim manual con <tipo personalizado>	
Cerrar puerta	Cierre la puerta especificada para borrar el mensaje.
Código de red est. incorrecto	El código de un servidor de impresión interno no es válido. La impresora no puede recibir ni procesar trabajos hasta que se programe un código válido en el servidor de impresión interno. Nota: puede descargar el código de red mientras aparece este mensaje.
Código motor no válido	Descargue el código de motor válido en la impresora. Nota: puede descargar el código de motor mientras aparece este mensaje.
Defragmentando flash ¡¡NO APAGAR!!	Advertencia: no apague la impresora mientras se muestre este mensaje. Espere a que desaparezca el mensaje.











Explicación de los mensajes de la impresora

Mensaje	Acción
Desactivando menús	Espera a que desaparezca el mensaje. Nota: si los menús están desactivados, no podrá modificar los valores de la impresora desde el panel de control.
Desactivando modo demo	Espera a que desaparezca el mensaje.
Desechando mem interm	Espera a que desaparezca el mensaje.
Efectuando prueba automática	La impresora está ejecutando una serie de pruebas de inicio que normalmente ejecuta al encenderse. Espere a que desaparezca el mensaje.
En espera	La impresora ha recibido una página de datos para imprimir, pero está esperando un comando de fin de trabajo, de avance de hoja o datos adicionales. <ul style="list-style-type: none"> • Pulse  para imprimir el contenido de la memoria intermedia. • Cancele el trabajo actual.
Est. dispositivo de impresión	La impresora está imprimiendo información estadística sobre la impresora. Espere a que desaparezca el mensaje.
Falta bandeja <x>	Introduzca la bandeja en la impresora.
Formateando flash ;¡NO APAGAR!!	Advertencia: no apague la impresora mientras se muestre este mensaje. Espere a que desaparezca el mensaje.
Imprimiendo lista de directorios	La impresora está procesando o imprimiendo un directorio de todos los archivos almacenados en la memoria flash. Espere a que desaparezca el mensaje.
Imprimiendo lista de fuentes	La impresora está procesando o imprimiendo una lista de todas las fuentes disponibles para el lenguaje de impresora especificado. Espere a que desaparezca el mensaje.
Imprimiendo página de valores de menú	La impresora está procesando o imprimiendo la página de valores de menús. Espere a que desaparezca el mensaje.
Imprimiendo páginas de prueba de calidad	La impresora está formateando e imprimiendo la prueba de calidad de impresión, que consta de 4 páginas. La página 1 contiene una mezcla de gráficos y texto, las páginas 2 y 3 contienen sólo gráficos y la página 4 es una página en blanco. Si el dúplex está activado, las páginas se imprimirán a doble cara; si no, se imprimirán sólo por una de ellas. Espere a que desaparezca el mensaje.
Lista	Envíe un trabajo a imprimir.
Los menús están desactivados	Los menús de la impresora están desactivados. No puede cambiar los valores de la impresora desde el panel de control. Nota: todavía puede cancelar un trabajo. Póngase en contacto con el personal de soporte del sistema.
Mantenimiento	Sustituya los elementos de mantenimiento y, si es necesario, restablezca el contador de mantenimiento de la impresora.
No lista	La impresora no está lista para recibir ni procesar datos. Alguien ha pulsado  para poner la impresora fuera de línea. Pulse  para preparar la impresora para recibir trabajos.
Ocupada	Espera a que desaparezca el mensaje o cancele el trabajo de impresión.
Paralelo	Una interfaz de puerto paralelo es el enlace de comunicación activo.
Prog. código de motor ;¡NO APAGAR!!	La impresora está programando un nuevo código de motor. Espere a que el mensaje desaparezca y la impresora se restablezca. Advertencia: no apague la impresora mientras se muestre este mensaje.
Programando memoria flash, ;¡NO APAGAR!!	La impresora está almacenando recursos, como fuentes o macros, en la memoria flash. Espere a que desaparezca el mensaje. Advertencia: no apague la impresora mientras se muestre este mensaje.














Explicación de los mensajes de la impresora

Mensaje	Acción
Programar cód. sistema ¡¡NO APAGAR!!	La impresora está programando un nuevo código de sistema. Espere a que el mensaje desaparezca y la impresora se restablezca. Advertencia: no apague la impresora mientras se muestre este mensaje.
Red	Una interfaz de red es el enlace de comunicación activo.
Resolución reducida	La resolución de la página del trabajo de impresión actual se reduce de 600 puntos por pulgada (ppp) a 300 ppp para evitar el error 38 Memoria llena . El mensaje Resolución reducida permanece en la pantalla durante la impresión del trabajo.
Restableciendo la impresora	Espere a que desaparezca el mensaje.
Restableciendo valor contad PC	La impresora está restableciendo el contador que realiza un seguimiento del desgaste del fotoconductor.
Restableciendo valor de contador del fusor	La impresora está restableciendo el contador que realiza un seguimiento del desgaste del fusor.
Restaurando val. predet. fábrica	Espere a que desaparezca el mensaje. Nota: Al realizar esta acción: <ul style="list-style-type: none"> • Todos los recursos descargados (fuentes, macros, juegos de símbolos) en la memoria de la impresora se eliminan. • Todos los valores de menú vuelven a ser los predeterminados de fábrica <i>excepto</i>: <ul style="list-style-type: none"> – El valor Idioma en el menú Configuración – Todos los valores del menú Paralelo, menú Red y menú USB
Retire el papel de la salida estándar	La bandeja de salida estándar está llena.
Salida estándar llena	La bandeja de salida estándar está llena.
Tarjeta de red ocupada	Se está restableciendo un servidor de impresión interno (también denominado adaptador de red interno o INA). Espere a que desaparezca el mensaje.
Tóner bajo	<ul style="list-style-type: none"> • Sustituya el cartucho de tóner. • Pulse  para borrar el mensaje y continuar con la impresión.
USB	La impresora está procesando datos a través del puerto USB especificado.
31 Falta cartucho o está defectuoso	Inserte o sustituya el cartucho de tóner.
32 Cartucho no admitido	Instale un cartucho de tóner del tipo y capacidad correctos para esta impresora.
34 Papel corto	<ul style="list-style-type: none"> • Cargue el material adecuado en el origen seleccionado. • Para borrar el mensaje e imprimir el trabajo con un origen de papel diferente, pulse .
35 Guard rec des Memoria insuf.	<ul style="list-style-type: none"> • Para desactivar Guardar recursos y continuar imprimiendo, pulse . • Para activar Guardar recursos después de que aparezca este mensaje: <ul style="list-style-type: none"> – Asegúrese de que las memorias intermedias de enlace tienen el valor Automático y, a continuación, salga de los menús para activar los cambios en éstas. – Cuando se muestre Lista, active Guardar recursos. • Instale más memoria.
37 Área de clasificación insuficiente	<ul style="list-style-type: none"> • Para imprimir la parte del trabajo que ya está almacenada y empezar a clasificar el resto del trabajo, pulse . • Cancele el trabajo actual.
37 Memoria para defragmentar insuficiente	<ul style="list-style-type: none"> • Para detener la operación de defragmentación y continuar imprimiendo, pulse . • Elimine fuentes, macros y otros datos en la memoria de la impresora. • Instale más memoria de impresora.


Explicación de los mensajes de la impresora

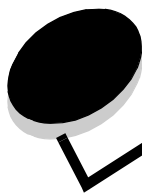
Mensaje	Acción
38 Memoria llena	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . Es posible que el trabajo no se imprima correctamente. • Cancele el trabajo actual. • Instale más memoria de impresora.
39 Página compleja	<p>Es posible que la página no se imprima correctamente porque la información de la misma es demasiado compleja.</p> <ul style="list-style-type: none"> • Pulse  para borrar el mensaje y seguir imprimiendo el trabajo. Es posible que el trabajo no se imprima correctamente. • Pulse  para abrir el menú Trabajo y cancelar el trabajo de impresión actual. • Para evitar que este error se vuelva a producir: <ul style="list-style-type: none"> – Disminuya la complejidad de la página reduciendo la cantidad de texto o gráficos de una página y eliminando las fuentes o macros descargadas que no sean necesarias. – Active la protección de página en el menú Configuración. – Instale más memoria de impresora.
42 Región de cart. no coinc.	<p>La región geográfica de la impresora no coincide con la región geográfica del cartucho de tóner instalado. Extraiga el cartucho de tóner e instale uno nuevo que coincida con la región de la impresora.</p>
50 Error de fuente PPDS	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . Es posible que el trabajo no se imprima correctamente. • Cancele el trabajo actual.
51 Flash defectuosa detectada	<p>Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . Debe instalar memoria flash distinta para poder descargar recursos en ella.</p>
52 Flash llena	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . Se eliminan las macros y fuentes descargadas que no se hayan guardado previamente en la memoria flash. • Elimine fuentes, macros y otros datos almacenados en la memoria flash. • Instale una tarjeta de memoria flash de más capacidad.
53 Flash sin formato detectada	<p>Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . Debe formatear la memoria flash antes de almacenar recursos en ella. Si el mensaje de error permanece, es posible que la memoria flash sea defectuosa y deba sustituirla.</p>
54 Error de software en red estándar	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . Es posible que el trabajo no se imprima correctamente. • Programe nuevo firmware para la interfaz de red. • Restablezca la impresora.
55 Flash no admitida en la ranura <x>	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apague la impresora. 2 Desenchufe el cable de alimentación de la toma de la pared. 3 Extraiga la opción no admitida. 4 Enchufe el cable de alimentación. 5 Encienda la impresora.
56 Puerto paralelo estándar desactivado	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje, pulse  . • La impresora desecha los datos recibidos a través del puerto paralelo. • Asegúrese de que el elemento de menú Mem intermedia para el puerto paralelo no está definido en Desactivado.
56 Puerto USB estándar desactivado	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje, pulse  . • La impresora desecha los datos recibidos a través del puerto USB. • Asegúrese de que el elemento de menú Mem intermedia USB no está desactivado.

Explicación de los mensajes de la impresora

Mensaje	Acción
58 Demasiadas bandejas instaladas	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apague y desenchufe la impresora. 2 Quite las bandejas que sobren. 3 Enchufe la impresora y enciéndala.
58 Demasiadas opciones flash instaladas	<ol style="list-style-type: none"> 1 Apague y desenchufe la impresora. 2 Elimine la memoria flash que sobre. 3 Enchufe la impresora y enciéndala.
80 Mantenimiento programado	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . • Sustituya los elementos de mantenimiento y, si es necesario, restablezca el contador de mantenimiento de la impresora.
81 Error CRC código de motor	El microcódigo que se debe programar en el módulo de código de motor de la memoria ha fallado una comprobación CRC. Pulse CONTINUAR para borrar el mensaje. Se desecharán los datos del microcódigo y se deben volver a transmitir desde el host.
84 Agotándose fotoconductor	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . • Sustituya la unidad del fotoconductor.
84 Reemplazar FC	<ul style="list-style-type: none"> • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  . • Sustituya la unidad del fotoconductor.
84 Unidad FC incorrecta	<ul style="list-style-type: none"> • Sustituya la unidad del fotoconductor.
88 Tóner bajo	<ul style="list-style-type: none"> • Sustituya el cartucho de tóner. • Para borrar el mensaje y continuar con la impresión, pulse  .
200 Atasco de papel Retirar cartucho	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.
201 Atasco de papel Retirar cartucho	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.
202 Atasco de papel Abra puerta posterior para acceder	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.
202 Atasco de papel Abrir puerta posterior	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.
231 Atasco de papel Abrir puerta posterior	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.
23x Atasco de papel Abrir puerta posterior	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.
234 Atasco de papel Comprobar dúplex	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.
235 Atasco de papel Tam. no admitido	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión. 3 Compruebe el tamaño del papel para asegurarse de que lo admite la impresora.
24x Atasco de papel Comprobar bandeja <x>	<ol style="list-style-type: none"> 1 Despeje el trayecto del papel. 2 Pulse  para reanudar la impresión.

Explicación de los mensajes de la impresora

Mensaje	Acción
251 Atasco de papel Comprobar alimentador manual	<ol style="list-style-type: none">1 Despeje el trayecto del papel.2 Pulse  para reanudar la impresión.
900-999 Servicio <mensaje>	<ol style="list-style-type: none">1 Apague la impresora.2 Desenchufe el cable de alimentación de la toma de la pared.3 Revise todas las conexiones de los cables.4 Enchufe el cable de alimentación.5 Vuelva a encender la impresora. <p>Si vuelve a aparecer el mensaje de servicio, llame al servicio técnico e indique el número del mensaje y la descripción del problema.</p>



Índice

Números

- 200.yy Atasco de papel 35
- 201.yy Atasco de papel 35
- 202.yy Atasco de papel 35
- 231.yy Atasco de papel 35
- 242.yy Atasco de papel 35
- 243.yy Atasco de papel 35
- 244.yy Atasco de papel 35
- 250.yy Atasco de papel 36
- 31 Sustituir cartucho de impresión defectuoso o falta cartucho 33
- 37 Memoria insuficiente para clasificar trabajo 33
- 37 Memoria insuficiente para defragmentar memoria flash 33
- 38 Memoria llena 34
- 39 Página compleja 34
- 51 Flash defectuosa detectada 34
- 53 Flash sin formato detectada 34
- 54 Error de software en red estándar 34
- 55 Opción no admitida en la ranura 34
- 56 Puerto USB desactivado 34
- 56 Puerto USB estándar desactivado 34
- 58 Demasiadas opciones flash instaladas 35
- 80 Mantenimiento programado 35
- 84 Reemplazar unidad FC 35
- 84 Unidad FC incorrecta 35
- 88 Tóner bajo 35
- 900-999 Servicio 36

A

- Acabado, menú 12
- Aceptar inicial (menú Paralelo) 26
- activación de dúplex 12
- Activando cambios de menús 31, 32
- Activando menús 31
- Ahorro de energía 18, 31
- ahorro de energía 18
- Alarma de tóner (menú Configuración) 20
- alarmas
 - mensajes de error 19
 - tóner 20
- Altura vertical 10
- Ancho A4 (menú Emulación PCL) 22
- Anchura vertical 10
- atascos
 - Consulte* atascos de papel
- atascos de papel
 - reimpresión de páginas atascadas 19

C

- Calidad, menú 16
- Cancelando trabajo 31
- Carga de papel 12
- Cargar manual <cadena personalizada> 31
- Cargar manual <tamaño> 31
- Cargar manual <tamaño> <tipo> 31
- Cargar manual <tipo personalizado> 31
- Cargar, fte con, cadena personalizada 31
- Cargar, fte con, nombre tipo personalizado 31
- Cargar, fte, tamaño 31
- Cargar, fte, tipo, tamaño 31
- Cerrar puerta 31
- Clasificación, activación 13
- Código motor no válido 31
- Config red est (menú Red) 28
- Configuración, menú 17
- Continuar auto (menú Configuración) 19
- Copias, especificación del número 13
- CR auto tras LF (menú Emulación PCL) 22, 24

D

- Defragmentando flash 31
- Desactivando menús 32
- Desechando mem interm 32
- Destino de carga (menú Configuración) 18
- diagrama de menús 4
- diagrama, menús 4
- Dirección alimentación 10
- disco duro
 - definición como destino de carga 18

E

- Emulación PCL
 - Ancho A4 22
 - avance de línea automático 22, 24
 - Líneas por página 21, 23
 - Orientación 21, 23
 - Paso 21
 - Renumerar bandeja 22, 24
 - retorno de carro automático 22, 24
 - Tamaño en puntos 21
- Emulación PostScript
 - Prioridad de fuente 23
- Emulación PS
 - Consulte* Emulación PostScript
- En espera 32
- encuadernación dúplex 13

errores de página compleja 19
Espera de impresión (menú Configuración) 19
Espera impresión
 configuración 19
Estado avanzado (menú Paralelo) 26

F

Falta bandeja <x> 32
Formateando flash 32
Fuente, PCL 21
fuentes
 prioridad 23

G

Guardar recursos 18

H

Hojas separación 13

I

Idioma 20
idioma 20
impresión de fuentes 15
Impresión multipágina 14
Imprimir error PS 22
Imprimir fuentes 15
Intensidad del tóner 16
interfaces
 paralelo 25
 red 27
Interfaz de red 33
interfaz paralelo 32

J

Juego de símbolos, PCL 21
Juego símbolos PCL 21

L

Lenguaje de impresora 17
lenguaje, impresora 17
LF auto tras CR (menú Emulación PCL) 22, 24
Líneas por página (menú Emulación PCL) 21, 23
Lista 32
Los menús están desactivados 32

M

Mantenimiento 32
Margen multipágina 14
Mem intermedia paral (menú Paralelo) 26
Mem intermedia red (menú Red) 27
Mem intermedia USB 30
memoria flash
 configuración como destino de carga 18

Memoria insuficiente para admitir característica Guardar recursos 33

mensajes

Cambiar <x> relleno incorrecto 31
Efectuando prueba automática 32
Imprimiendo lista de directorios 32
Imprimiendo lista de fuentes 32
Imprimiendo página de valores de menú 32
No lista 32
Programado memoria flash 32
Programar cód sistema 32, 33
Resolución reducida 33
Restableciendo valor de contador del fusor 33
Retirar papel <bandeja de salida especificada> 33
Salida estándar llena 33
Tarjeta de red ocupada 33

menú Configuración

Alarma de tóner 20
Continuar auto 19
Destino de carga 18
Espera de impresión 19
Protección de página 19
Recuperación atasco 19
Tiempo espera 19

menú Emulación PCL

Ancho A4 22
CR auto tras LF 22, 24
LF auto tras CR 22, 24
Líneas por página 21, 23
Orientación 21, 23
Paso 21
Renumerar bandeja 22, 24
Tamaño en puntos 21

menú Paralelo

Aceptar inicial 26
Estado avanzado 26
Mem intermedia paral 26
Modo NPA 25
Modo paralelo 2 26
PCL SmartSwitch 25
Protocolo 26
PS binario Mac 26
PS SmartSwitch 25

menú PostScript

Prioridad de fuente 23

menú Red

Config red est 28
Mem intermedia red 27
Modo NPA 27
PCL SmartSwitch 27
PS binario Mac 28
PS SmartSwitch 27
Modo NPA (menú Paralelo) 25
Modo NPA (menú Red) 27
Modo NPA, definición
 puerto de red 27
 puerto paralelo 25

Modo NPA, USB 29
Modo paralelo 2 (menú Paralelo) 26

N

nombre de fuente PCL 21

O

Ocupada 32
Orden multipágina 14
Orientación (menú Emulación PCL) 21, 23
origen de fuente PCL 20
Origen de fuente, PCL 20
Origen separador 13

P

Página de valores de menú 15
Páginas en blanco 13
panel de control 5
panel, control 5
papel con textura 10
Papel, menú 7
Paralelo, menú 25
Paso (menú Emulación PCL) 21
PCL SmartSwitch (menú Paralelo) 25
PCL SmartSwitch (menú Red) 27
PCL SmartSwitch, definición
 puerto de red 27
 puerto paralelo 25
PCL SmartSwitch, USB 29
PCL, menú 20
PDF, menú 16
PostScript, menú 22, 23
Predeterminados de fábrica 15
Prioridad de fuente (menú PostScript) 23
Protección de página (menú Configuración) 19
Protocolo (menú Paralelo) 26
PS binario Mac (menú Paralelo) 26
PS binario Mac (menú Red) 28
PS binario Mac, USB 30
PS SmartSwitch (menú Paralelo) 25
PS SmartSwitch (menú Red) 27
PS SmartSwitch, definición
 puerto de red 27
 puerto paralelo 25
PS SmartSwitch, USB 29
puerto de red
 configuración
 Modo NPA 27
 PCL SmartSwitch 27
 PS SmartSwitch 27
 tamaño de memoria intermedia 27
puerto paralelo
 configuración
 comunicación bidireccional 26
 inicialización del hardware 26
 Modo NPA 25

muestreo de datos 26
PCL SmartSwitch 25
protocolo 26
PS SmartSwitch 25
tamaño de memoria intermedia 26

puertos

 paralelo 25
 red 27

R

Rastreo hexadecimal 16
Recuperación atasco (menú Configuración) 19
recursos cargados
 almacenamiento 18
Red, menú 27
Renumerar bandeja (menú Emulación PCL) 22, 24
Resolución impresión 16
Restableciendo la impresora 33
Restaurando val. predet. fábrica 33

S

Sustituir tamaño 10

T

tamaño de papel Universal 10
Tamaño en puntos (menú Emulación PCL) 21
Tamaño papel manual 8
tamaños de memoria intermedia, ajuste
 paralelo 26
 red 27
Textura de papel 10
tiempo de espera
 impresión 19
Tiempo espera
 espera 19
Tiempo espera (menú Configuración) 19
Tiempo espera, configuración 19
Tipo de bandeja <x> 8, 9
tipo de papel personalizado 9
Tipo papel manual 9
Tipo sobre manual 8, 9
tóner
 alarma 20
Tóner bajo 33

U

Unidades de medida 10
USB 33
Utilidades, menú 15

V

Vista multipágina 14